

Zeitschrift: Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers

Herausgeber: Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung; Schweizerischer Hilfsverband für Schwererziehbare; Verein für Schweizerisches Anstaltswesen

Band: 28 (1957)

Heft: 5

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

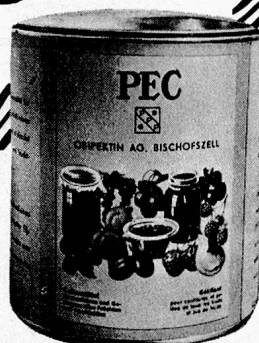
Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 11.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

PEC



Das seit
20 Jahren bewährte
Geliermittel
für

Confitüren und Gelées

in der ausgiebigen
bewährten

Kilo-Dose zu Fr. 14.50

Bestellungen
direkt an

**Obiektin AG
Bischofszell TG**

Instrumente für den neuzeitlichen Schulunterricht

Glockenspiele	diatonisch Fr. 10.20, 12.—, 17.—, 25.—, 60.—, 66.—; chromatisch Fr. 44.—, 54.—, 90.—, 98.—.
Metallophone	diatonisch Fr. 80.—, 105.—.
Xylophone	diatonisch Fr. 98.—, 118.—, 120.—, 140.—; chromatisch Fr. 145.—, 176.—, 192.—, 224.—.
Kleine Pauken	auf Ständern Fr. 74.—, 98.—, 115.—.
Zimbeln (Becken)	Paar Fr. 7.—, 10.—.
Schellen-Tambourine	Fr. 11.—, 12.—.
Rhythmik-Tambourine	Fr. 24.—, 27.50.
Kastagnetten	mit Stiel, einfach Fr. 5.—, doppelt Fr. 7.—.
Triangel	mit Stab, Fr. 2.90, 4.35, 7.50, 9.—, 11.50.
Schlaghölzer	Akazie, Paar Fr. 1.60, Ebenholz Paar Fr. 4.20.

Blockflöten eigener Fabrikation sowie alle andern bewährten Marken. Instrumente für **Kinder-Symphonien**.

HUG & CO. **hug** ZÜRICH

Alle Instrumente und Musiknoten Limmatquai 26/28
Gleiche Häuser in Basel, Luzern, St. Gallen, Winterthur,
Neuchâtel, Solothurn, Lugano.

BENEX

MIT NACHGLANZ

- das **beste** Mittel für die Abwaschmaschine
- reinigt glanzklar
- verhindert Kalkflecken am Geschirr
- schäumt nicht
- ist wirtschaftlich in der Anwendung

Super-ORLON

zur Reinigung von Plastikgeschirr (Ornamin etc.)

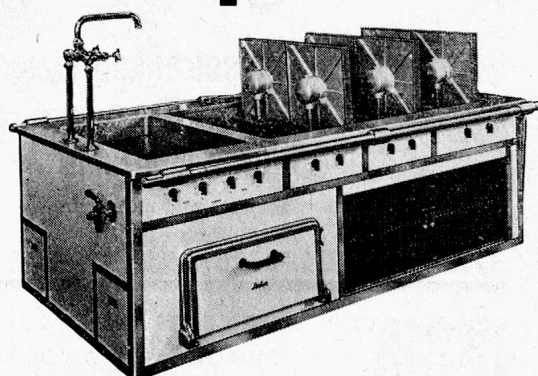
Seifenfabrik Hochdorf AG

Der neue elektrische

Locher

KIPP-PLATTENHERD

setzt sich überall durch wo bessere Leistungen, höchste Betriebssicherheit und grösste Sauberkeit verlangt werden.



In- und ausländische Patente

OSKAR LOCHER

ELEKTRISCHE HEIZUNGEN
BAURSTRASSE 14 — ZÜRICH 8
TELEPHON (051) 34 54 58

Locher

COMPROX

in der Sparspritzflasche

Das sparsamste und praktischste Reinigungsmittel für all die vielen kleinen und grösseren täglichen Reinigungsarbeiten wie

Geschirr-, Türen-, Fenster-, Bödenwaschen usw.

COMPROX ist zugleich eines der besten internationalen Wollwaschmittel

Gebrauchsanweisung und Muster durch

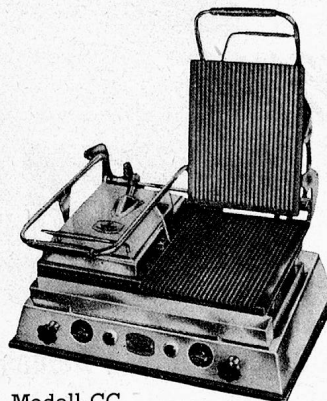
BP Benzin & Petroleum AG — Zürich

Abteilung für Spezialprodukte
Uraniastrasse 35 Telefon (051) 25 77 10

Ein

TURMIX Infra-Grill

gehört in jede moderne Küche



Modell CC

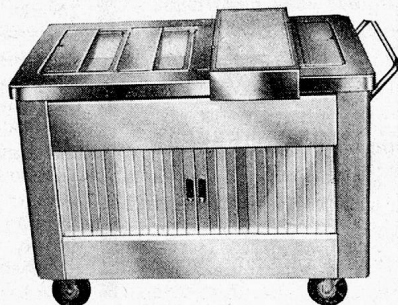
- entlastet den Koch und den Herd
- spart nachweisbar Fett, Öl und Strom
- spart Fleisch
- arbeitet unermüdet rasch

Verlangen Sie den ausführlichen Prospekt!

TURMIX AG., KÜSNACHT ZH

Telefon (051) 90 44 51

MUBA: Stand 6042 Halle 18



Speisetransportwagen

für Spitäler und Anstalten

Wärmeschränke

fahrbare und stationäre Ausführung

SCHWEIZER MUSTERMESSE BASEL
HALLE 3b 1. STOCK STAND 2553



Störi & Co., Wädenswil

Fabrik elektrischer Apparate
Telephon (051) 95 74 33

ARO A. G.

APPARATE FÜR GROSSKÜCHEN

BIEL 4

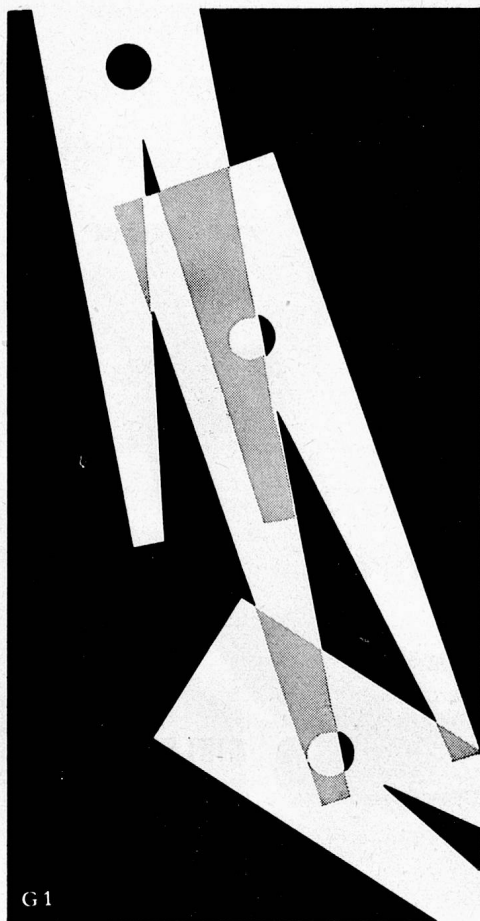
Postfach

Bözingenstrasse 52a - Tel. (032) 3 71 96 / 97

Unser Fabrikations- und Verkaufsprogramm:

Friteusen „fri-fri“
Aufschnittmaschinen RIVAL
Silberreinigungs-Apparate SILVARO
Plattenwärmer CALOREX
JUNKER u. RUH Küchenherde und
Grosskochanlagen

Beste Referenzen im In- und Ausland.
Verlangen Sie detaillierte Offerte



G 1

Ihre Grosswäsche

strahlend sauber und geschont, wie im gepflegten Familien-Haushalt!

Henkels Laboratorien für Schmutzlösetechnik bringen neue verbesserte Waschmittel. Zwei bis drei dieser Artikel genügen, um rationell und schonend zu waschen.

Zum Vorwaschen:



Zum Waschen:



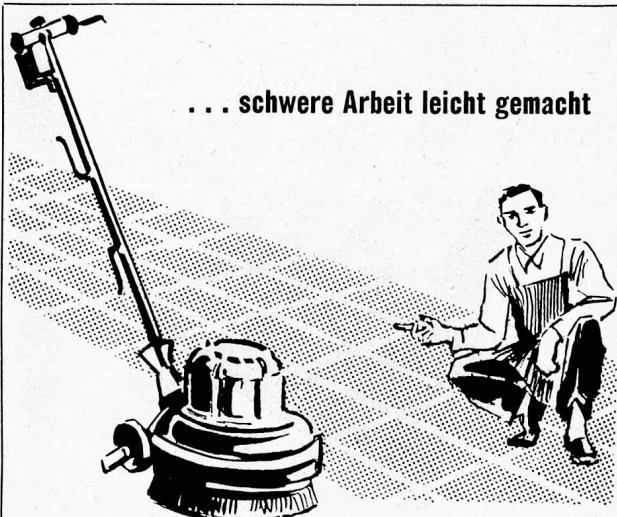
Zum Bleichen:



für Wolle und Seide

Henkel & Cie. A.G.
Pratteln / BL
Abt. Grosskonsumenten

Henkel



... schwere Arbeit leicht gemacht

Bodenreinigungen in Krankenhäusern, Heimen und Spitälern mit den neuen 1-Einscheiben-Maschinen **SPEZIAL** und **SUPER**. Praktisch geräuschloser Gang. Kinderleichtes Führen. Enorme Einsparmöglichkeiten.

Verlangen Sie Prospekte u. unverbindliche Vorführung

SUTER-STRICKLER SOHN HORGEN
Maschinenfabrik Telefon 051/92 46 24



Schlafe Dich gesund auf Latexschaum!

NEUKOPOR-Matratten sind in mehreren Ausführungen erhältlich:

- ein- und beidseitig verwendbar
- verschiedene Härtegrade und Dicken
- Überzüge aus sanforisiertem Sanitasdrilch oder urinbeständigem Stamoid

DIE SCHWEIZER LATEXSCHAUM-MATRATZE

MUBA-Stand 2066

Halle IIb / 1. Stock

H. NEUKOM AG

Fabrikation von Schaumgummi

Hinwil-Hadlikon ZH



Lonza-Dünger

sind bewährte Helfer
im Beeren-, Obst- und Gemüsebau.

VOLLDÜNGER LONZA
und
AMMONSALPETER

sind leicht zu streuen und sparsam
im Gebrauch. Bei geringen Kosten
und mit wenig Arbeit - hohe Erträge.



**COMPOSTO
LONZA**

verwandelt Gartenab-
fälle aller Art, Laub,
Torf etc. rasch in
besten Gartenmist.

LONZA A. G. BASEL

Silectro

Die Bloch- und
Spänmaschine mit vollständiger Staub-
absaugung

- zuverlässig
- rationell
- hygienisch



SIHLEKTRO GmbH
Weinbergstrasse 31
ZÜRICH 6
Tel. (051) 34 93 13

Unkrautfreie
Hof- und Hausplätze mit
NATRIUMCHLORAT
«ELECTRO»

Herstellerin: Electro-Chimie, Le Day-Vallorbe
Alleinvertrieb: Dr. R. Maag A.G. Dielsdorf-Zürich



Vorplatz- und Terrassen-Beschattungen, Lamel-
lenstoren für Innen- und Aussenmontage, Repa-
raturen und Neulieferungen.

EMIL SCHENKER AG.

Storenfabrik Schönenwerd Tel. (064) 3 31 52
Filialen in Zürich, Basel, Bern, Luzern, Lausanne,
Genf und Lugano.



gommapiuma

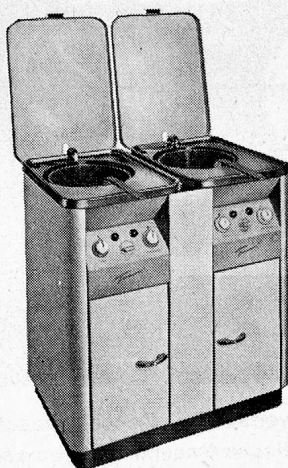
PIRELLI - MATRATZEN aus Latexschaum bieten unübertroffenen Komfort. Sie sind **HYGIENISCH, BEQUEM, PRAKTISCH, WIRTSCHAFTLICH. GERINGER ANSCHAFFUNGSPREIS UND ZUDEM KEINE UNTERHALTSKOSTEN MEHR!**

Die „gommapiuma“-Matratze muss nie gewendet, nie geklopft und nie aufgeschüttelt werden. Ein Aufarbeiten im Laufe der Jahre ist nicht nötig, weil die ursprüngliche Form unbegrenzt erhalten bleibt.



- Vertretung für die Schweiz: **ARIA AG. ZÜRICH**, Limmatstr. 214
Telefon (051) 42 56 58

TURMIX Friteusen



Ein Begriff für

- Leistungsfähigkeit
- Zuverlässigkeit
- Preiswürdigkeit
- prompten Kundendienst

Wer auf lange
Sicht rechnet,
wählt TURMIX!

Verlangen Sie unsern Prospekt!

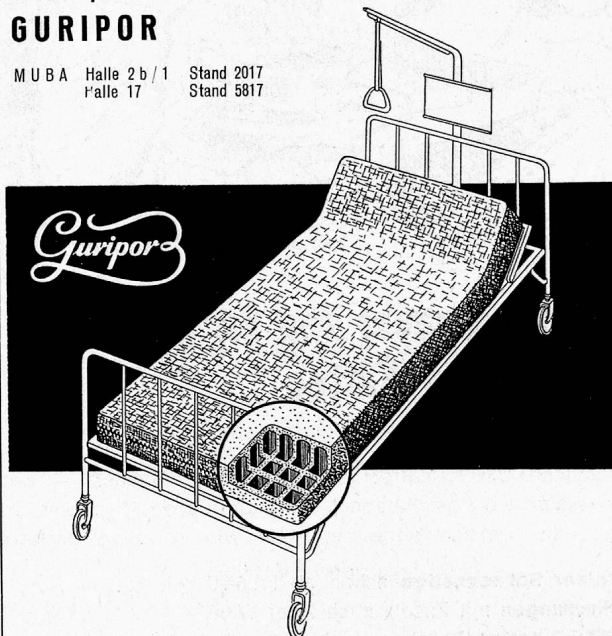
TURMIX AG., KÜSNACHT ZH

Telefon (051) 90 44 51

MUBA: Stand 6042 Halle 18

Erleichterung der Krankenpflege, hygienische u. wirtschaftliche Gründe sprechen für die Verwendung von Latexschaum-Matratzen GURIPOR

MUBA Halle 2b/1 Stand 2017
Halle 17 Stand 5817



GURIPOR-Matratzen — ein bewährtes Schweizerfabrikat — bleiben staubfrei, stoßen Ungeziefer ab, kälten nicht, bedürfen praktisch keiner Wartung, behalten ihre Form

auch auf die Dauer und sind hygienisch: der mit einem Reißverschluss versehene Überzug lässt sich leicht von der Matratze entfernen und gut waschen.

Verlangen Sie Auskunft beim Hersteller:

Telefon 051 / 95 94 21 Richterswil ZH

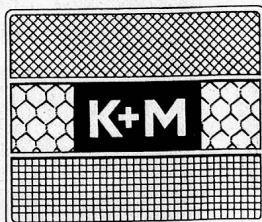
GUMMI-WERKE RICHTERSWIL A.-G.

KNECHT & MEILE

Drahtwaren-Industrie

WIL SG

Telefon (073) 6 16 56



Drahtgeflechte

Metallgewebe

Drahtgitter

Einzäunungsdrähte

Siebe





Viele «plangen» Tag für Tag auf ihren Kaffee

Er bringt Abwechslung und Freude in den Alltag. Ja, der köstliche USEGO-Kaffee bereitet immer Genuss — den Insassen wie dem Personal. Bitte, probieren Sie ihn selbst Sie werden begeistert sein wie so viele andere!

Reiner Bohnenkaffee schon ab Fr. 6.90 per kg.
Mischungen mit Zusatz nach Ihrer Wahl.
USEGO-Kaffee Pascha, der beliebte Koffeinfreie.

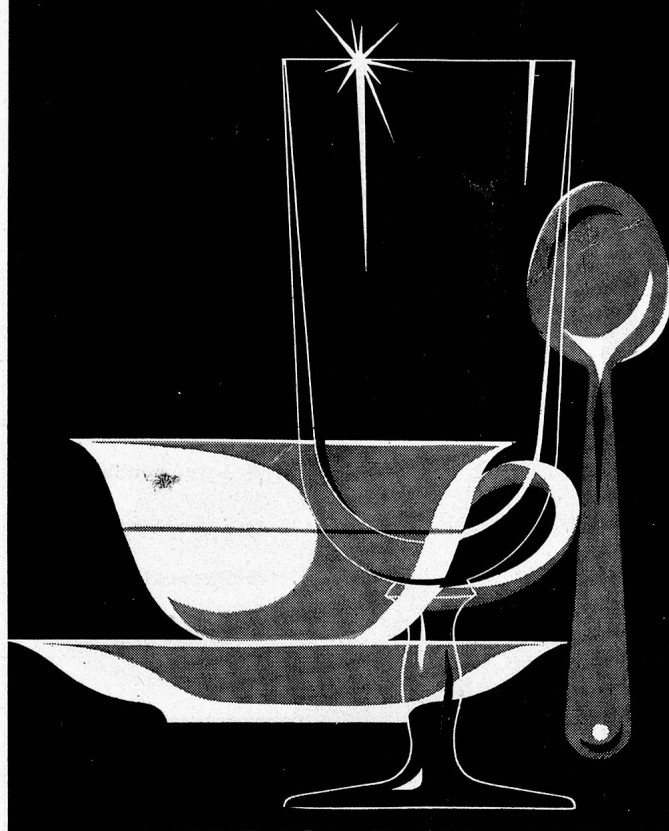
Machen Sie noch heute den Versuch! Verlangen Sie Muster und interessante Offerte für Grossverbraucher bei Ihrem HOSPIGA-Lieferanten (USEGO-Mitglied).

Bezugsquellen-Nachweis: UNION USEGO, Olten, Lausanne, Winterthur, Landquart, Bironico.



USEGO

RELAVIT...



— das zuverlässige Geschirrwaschmittel
für automatische Geschirrwaschmaschinen

- ... reinigt rasch und gründlich
- ... wirkt schmutz- und fettlösend
- ... schont Silber und Porzellan
- ... verhindert jeden Kalkbelag
- ... lässt Lippenstiftspuren verschwinden
- ... macht Geschirr, Glas, Metall blitzsauber
- ... ist sparsam im Gebrauch

Überzeugen Sie sich selbst und machen Sie
auf unsere Kosten eine Probe mit RELAVIT

VAN BAERLE & CIE AG
MÜNCHENSTEIN

Chemische- und Seifenfabrik
Telephon 061/90544





Die

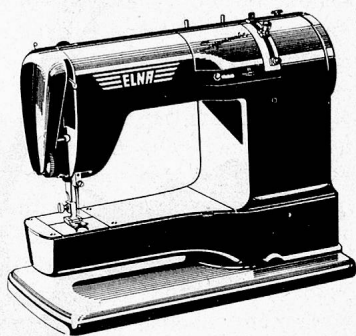
ELNA

die Haushalt-Nähmaschine
mit den verblüffenden Eigenschaften

Die ELNA ist mehr, unendlich viel mehr als
eine Nähmaschine in hergebrachtem Sinn.

Sie näht, flickt, stopft, säumt, kappt,
steppt Knopflöcher, näht Knöpfe an
und ist unübertroffen im Sticken von
kunstvoll verschlungenen Monogram-
men. Ihre grosse Überlegenheit aber
beweist Sie mit der Vielfalt herrlicher
Zierstiche.

Wenn Sie richtig wählen wollen, lassen Sie
sich vor dem Kauf einer Nähmaschine auf
alle Fälle die ELNA vorführen.



ELNA
Supermatic

die erste automatische
Haushalt-Nähmaschine der Welt

EIN PRODUKT DER TAVARO S.A. GENÈVE

Zurück

zum schonenden Waschen mit

Regil ESWA

jetzt Einweich-, Vorwasch- und

Hauptwaschmittel

ANTIKALKIN

entkalkt graue Wäsche. Nach einigen Anwendungen
wird dieselbe wieder weich, geschmeidig und reinweiss.

Dazu das bewährte

ENKA

ESWA

Fleckenreinigungsmittel, Mangewalzen- und Bügel-
tischbezüge, Waschnetze, Putzartikel etc.

Alle Bedarfsartikel für die Waschküche und die Glät-
tereie in bester Qualität und zu günstigen Preisen.

ESWA — Ernst & Co., Stansstad NW

Ultra-Bienna

garantiert
das längste Leben
Ihrer Wäsche!

Ultra - Bienna wäscht zuverlässig!

Ultra-Bienna, das modernste, führende Seifenwaschmittel wäscht hervorragend in weichem und hartem Wasser. Es bleicht sehr schonend und verleiht der Wäsche höchstes Weiss und klare Farben; es erhält die Wäsche griffig und weich.

SOBI zum Vorwaschen normal schmutziger Wäsche

PRODUKT 40 zum Vorwaschen fettig-schmutziger Wäsche

BIO 38° C zum Einweichen von Leib-, Küchen-, Operationswäsche

PERBORAT EXTRA, Sauerstoffbleichmittel

ANGORA für feine Wäsche, Wolle, Seide und Nylon

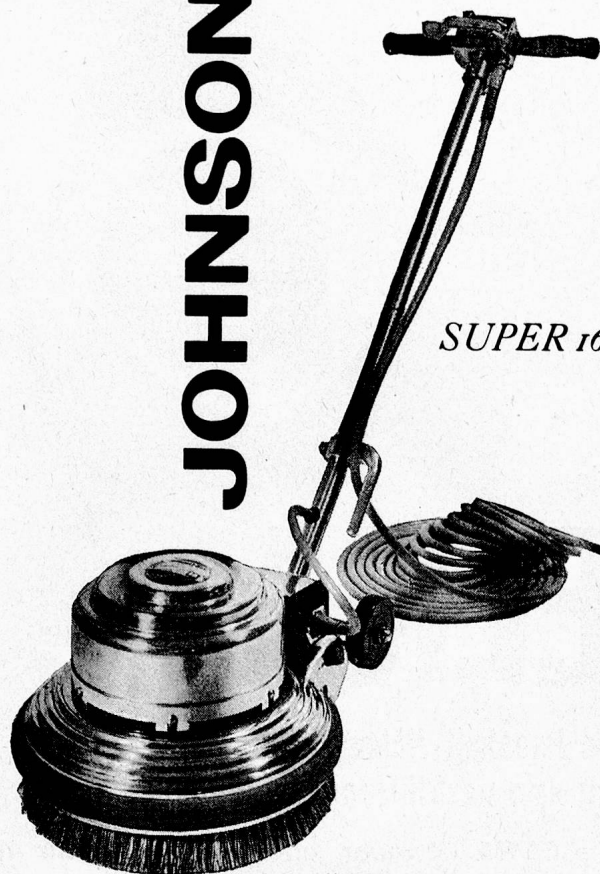
Verlangen Sie unseren kostenlosen und unverbindlichen Beratungsdienst.



SEIFENFABRIK SCHNYDER BIEL 7

JOHNSON

SUPER 16



Müheless pflegen Sie Ihre Böden mit den Hochleistungs-Blochern JOHNSON Super 12 für mittlere Betriebe und Super 16 für stärkste Beanspruchung. Die JOHNSON Blocher lassen sich spielend leicht unter Möbelstücke führen, arbeiten bis ganz an Wände heran und sind äusserst robust gebaut. So recht für den täglichen Gebrauch. Sie blochen, fegen, schleifen und polieren und nehmen Ihnen alle Plagen der Bodenpflege ab.



SUPER 12

Lassen Sie sich durch die freundlichen Fachleute des JOHNSON Service unverbindlich beraten.

JOHNSON

E. Gasser, Johnson-Wax-Fabrik
Weiningen ZH Tel. (051) 989188

SNS/K